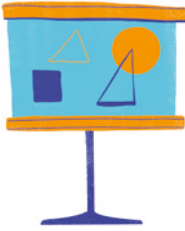




## Geçiş sürecinin üstesinden gelmek —

Yeni göçmenler için okul ve iş hakkında bilgiler



Den Übergang gut meistern | Türkisch

**Geçiş sürecinin üstesinden gelmek**

## Önsöz

Sevgili Bayanlar ve Baylar,

"Eğitim entegrasyonun anahtarıdır"- Almanya'ya geldiğinizden beri bu veya benzeri cümleleri çok kez duymuş olabilirsiniz. Gerçekten de Almanya'da kalıcı bir yer edinebilmek için Alman eğitim sistemini tüm eğitim, ileri eğitim ve ilerletme eğitimi imkanlarıyla birlikte bilmek ve anlamak çok önemlidir.

Almanya'ya yeni geldiğiniz için bu broşürle size ve çocuklarınıza önemli irtibat noktalarını ve danışmanlık imkanlarını tanımanızda destek olmak istiyoruz.

Eğitim yoluyla entegrasyon, ilgili tüm aktörler birlikte çalıştığında ve destekleyici teklifler bilindiğinde başarılı olur. Yazı dizimizle, ilçemizde kendi ayakları üzerinde durabilen ve kendi kaderini tayin edebilen bir yaşama giden yolda sizlere destek olmak için üzerimize düşeni yapmak istiyoruz.

Mevcut broşür Esslingen bölgesinde "Geçişin üstesinden gelmek" konusunda bilgi vermektedir. Bir ebeveyn olarak yolunuzu iyi ve hızlı bir şekilde bulmanıza yardımcı olmayı amaçlamaktadır.

Bu broşürün hazırlanmasında emeği geçen herkese en içten teşekkürlerimi sunarım.

Katharina Kiewel  
Sosyal İşler Daire Müdür

Bu proje Kreissparkasse Esslingen-Nürtingen ve 2020 yılına kadar Federal Eğitim ve Araştırma Bakanlığı tarafından finanse edilmektedir.

 Kreissparkasse  
Esslingen-Nürtingen

 Bundesministerium  
für Bildung  
und Forschung

 Transferinitiative  
Kommunales  
Bildungsmanagement

## İçindekiler

### 06 1. Okul eğitimi

- 06 ▪ Yüksekokula giriş hakkı için
- 07 ▪ Yüksekokula giriş hakkı için okul mezuniyet diplomalarının denkliği
- 08 ▪ Okula gitmek



### 12 2. Mesleki eğitim

- 13 ▪ Şirket eğitimi
- 16 ▪ Okul eğitimi
- 17 ▪ Meslek okullarına genel bakış



### 19 3. Yüksekokullar

- 20 ▪ Yüksekokullara genel bakış

### 21 4. Diğer kariyer yolları

- 22 ▪ Meslek diplomalarının denkliği
- 23 ▪ Dilsel yeterlilik
- 25 ▪ Çıracılık, stajlar ve giriş yeterliliği
- 25 ▪ İş Merkezi ve Federal İstihdam Dairesinin tedbirleri

### 26 5. Eğitim sırasında maddi destek seçenekleri

- 28 ▪ Eğitim ve katılım (BuT)
- 29 ▪ Mesleki Eğitim Ödeneği (BAB)
- 30 ▪ Mesleki Eğitim Yardım Yasası (BAföG)
- 31 ▪ Diğer maddi destek seçenekler

### 32 6. Genel danışmanlık

### 40 7. Denklik danışmanlığı

### 42 8. Eğitim/mesleki oryantasyon danışmanlığı

56 Bilgi materyali/ bağlantılar



## 1. Okul eğitimi

Almanya'da, resmi okul mezuniyet iplomalarını belgelemeniz gerekir. Daha önce almış olduğunuz okul mezuniyet diplomasının denkliğini Almanya'da onaylatabilir veya bir Alman okul diploması edinebilirsiniz.

### Okul mezuniyet diplomaları

Yurtdışından bir okul diplomanız varsa, bu diplomanın denkliği Stuttgart Bölge Başkanlığındaki **Diploma Denklik Onay Dairesinden** alınabilir. Başvuru formu ve ücret muafiyeti formu Bölge Başkanlığının ana sayfasında bulunabilir.



#### Diploma Denklik Onay Dairesi

Stuttgart Bölge Başkanlığı

Ruppmannstraße 21

70565 Stuttgart

Telefon: 0711 / 904-17 170

E-posta: [anerkennungsstelle@rps.bwl.de](mailto:anerkennungsstelle@rps.bwl.de)



Web sitesi bağlantısı



### Yüksekokula giriş hakkı için okul mezuniyet diplomalarının denkliği

Bir yüksekokulda öğrenim görmek istiyor ve yurtdışında okul mezuniyet diploması mı aldınız? O zaman bir yüksekokula giriş hakkına ihtiyacınız var. Almanya'da bir yüksek öğrenim programına doğrudan kabul edilmek için yabancı eğitim mezuniyeti yeterli değilse, bir Alman yüksekokul kurumunda hazırlık kursuna katılabilirsiniz. Genellikle bir yıl sonra değerlendirme sınavı ile sona erer. Sınavı başarıyla geçtikten sonra, mezunlar Almanya'nın herhangi bir yerinde, katıldıkları uzmanlık kursuna karşılık gelen konularda eğitim alabilirler.

Seçtiğiniz yüksekokul, yüksekokula giriş hakkını nasıl elde edeceğinizi ve seçtiğiniz yüksek öğrenim programı için hangi ön koşullara ihtiyacınız olduğu konusunda sizi bilgilendirecektir. Esslingen bölgesindeki ve Stuttgart'taki danışmanlık seçeneklerini 6. ve 7. bölümde bulabilirsiniz.



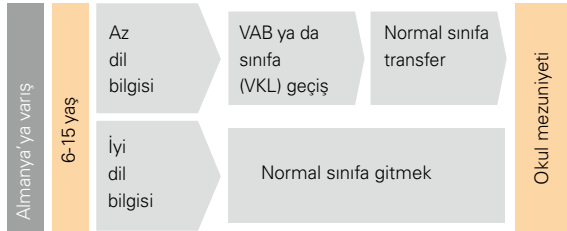
## Almanya'da okula gitmek

Henüz okul mezuniyeti yoksa, 18 yaşına kadar olan çocuklar ve gençler zorunlu eğitime ve mesleki eğitime tabidir. Yeni göçmen gençler 20 yaşına kadar bir meslek okuluna devam edebilirler.

### Çocuklar ve 15 yaşına kadar gençler

Almanca'yı çok az konuşan ya da hiç konuşamayan çocuklar ve 15 yaşına kadar gençler için okullarda hazırlık sınıfları (VKL) kurulmuştur.

Burada, normal sınıflarda ders almadan önce Almanca öğreniyorlar. Seçilen okulda VKL sunulmuyorsa, çocuklar özel durumlarda doğrudan normal sınıflara kabul edilebilir. Çocuklar ve gençler zaten yeterli Almanca konuşuyorlarsa, normal bir sınıfa hemen kabul edilmeleri de mümkündür.



### Kayıt

10 yaşına kadar olan çocuklar için ilköğretim bölgeyi geçerlidir. Çocuk doğrudan ikamet yerinden sorumlu olan ilköğretime kaydedilmelidir.

İlgili ilköğretimde hazırlık sınıfı (VKL) yoksa, çocuk hazırlık sınıfı olan bir ilköğretime geçecek şekilde okul değişikliği başvurusunda bulunulmalıdır.

10 ila 15 yaşındaki öğrencilerin kayıtları doğrudan seçilen bir okula yapılabilir. Çocuğunuzun kabulüne yalnızca seçilen okul karar verir.

Herhangi bir sorunuz varsa Nürtingen Devlet Eğitim Müdürlüğü ile iletişime geçebilirsiniz. Orada yapacağınız görüşmede eğitim yolu hakkında bir danışmanlık sunulur.



### Nürtingen Devlet Eğitim Müdürlüğü

Marktstraße 12-14  
72622 Nürtingen  
Telefon: 07022 / 26 299-0  
E-posta: poststelle@ssa-nt.kv.bwl.de

### Yeni göçmenler için irtibat görevlisi

Sayın Schäfer  
Telefon: 07022 / 26 299-59  
E-posta: andreas.schaefer@ssa-nt.kv.bwl.de



Web sitesi bağlantısı

## 15-21 yaş arası ergenler ve genç yetişkinler

### VABO

Çok az Almanca bilen ya da hiç bilmeyen 15 ila 21 yaş arası genç yetişkinler, Esslingen bölgesinde genellikle meslek okullarında Almanca bilmeden iş/meslek için ön yeterlilik yılında (VABO) eğitim görmektedir. Genç yetişkinler VABO sınıflarında ağırlıklı olarak Almanca dilini öğrenmektedir.

### VABO'ya kayıt

Bir VABO teklifine kaydolmak için Käthe Kollwitz School web sitesinden bir başvuru formu doldurulmalıdır. Käthe Kollwitz Okulu, genç yetişkinlerin Esslingen bölgesindeki çeşitli VABO sınıflarına dağıtılmasını organize etmektedir. Mevcut tüm yerler dolmuşsa, ilk olarak bekleme listesine alınırlar.



#### Käthe-Kollwitz Okulu Esslingen Bölgesi Meslek Okulları Ofisi

Steinbeisstraße 17  
73730 Esslingen am Neckar  
Telefon: 0711 / 36 07-400  
E-posta: info@kks-es.de



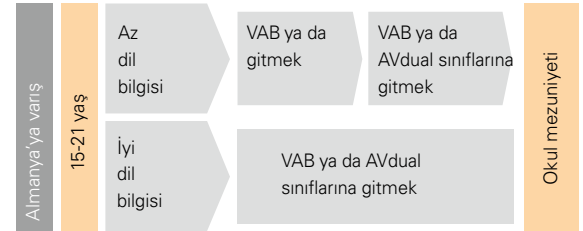
Web sitesi bağlantısı

## VAB ve AVdual

En az A2 seviyesinde Almanca dil becerisine sahip olmaları halinde gençler ve genç yetişkinler, meslek okullarında iş/meslek eğitimi için ön yeterlilik yılına (VAB) veya ikili eğitim hazırlığına (AVdual) kabul edilirler. Her iki okul türünde de alan derslerinin yanı sıra mesleki yönlendirme yer alır. Belirli ek sınavların geçilmesiyle ortaokul mezuniyet diploması alınabilir. AVdual'ın bir özelliği de gençlere ve genç yetişkinlere öğrenme hızlarına ve seviyelerine göre eğitim verilmesidir. Öğrenciler şirket stajlarını yerleştirilerek şirketleri ve meslekleri de tanıyabilirler. Bir staj yeri bulma, hazırlama ve yürütme konusunda AVdual desteği ile yoğun bir şekilde desteklenirler.

### VAB ve AVdual'a kayıt

VAB ve AVdual'a kayıt, doğrudan seçilen meslek okulunda yapılır. Bölgedeki tüm meslek okullarına genel bir bakışı 17. ve 18. sayfalarda bulabilirsiniz.



## 2. Mesleki eğitim

Almanya'da genel olarak bir mesleğe başlamadan önce mesleki eğitimi tamamlarsınız. İki tür mesleki eğitim vardır: Şirket eğitimi ve okul temelli eğitim.

Eğitimle ilgilenen yeni göçmenler için, Federal İstihdam Dairesi tarafından mesleki danışmanlık B1 dil seviyesinden itibaren tavsiye edilir.



### Federal İstihdam Dairesinin mesleki danışmanlığı

Ploching Str. 2

73730 Esslingen

Telefon: 0800 / 45 55 500

E-posta: [Berufsberatung-ES@arbeitsagentur.de](mailto:Berufsberatung-ES@arbeitsagentur.de)

Web sitesi bağlantısı



### Şirket eğitimi

Şirket eğitimi ya da ikili eğitim iki bölümden oluşmaktadır: Eğitimin bir kısmı şirkette, diğer kısmı ise bir meslek okulunda gerçekleşir. Şirket, eğitimin uygulama kısmını üstlenir, meslek okulu, öğrencilere teorik uzmanlık bilgisi verir. İkili eğitim genellikle iki ila üç buçuk yıl sürmektedir. Öncelikle şirket ile stajyer arasında bir eğitim sözleşmesi yapılması gerekmektedir. Şirket daha sonra meslek okulu için kayıt işlemlerini üstlenir.

#### koşulları

##### a) a) Oturma iznine sahip kişiler

**Eğitim ilişkisi için yabancılar dairesinden onay alınması** gerekmektedir. Onay, Almanya'da en az 3 ay kalmak gibi belirli koşullar altında verilebilir. Güvenli menşe ülkelerden gelen ve 31.08.2015 tarihinden sonra iltica başvurusunda bulunan kişilerin eğitim almasına izin verilmemektedir.

## b) Geçici oturma izni olan kişiler

**Eğitim ilişkisi için bir onay gerekmektedir.** Bu onay, belirli koşullar altında Karlsruhe Bölge Başkanlığının talimatı üzerine Yabancılar Dairesi tarafından verilebilir.

İlk geçici oturma izninin verildiği tarihte çalışmakta olan kişilerin, AufenthG madde 60a paragraf rakam 2 kapsamındaki sınır dışı edilme nedeninin (işbirliği yapılmadığı için sınır dışı edilememe) geçerli olması halinde, ilk geçici oturma izni süresince çalışmalarına izin verilmeye devam edilecektir. İlk uzatmada, yabancının pasaport alma konusunda işbirliği yapma yükümlülüklerini yerine getirip getirmediği kontrol edilir. Böyle bir durum söz konusu değilse, istihdama (eğitime) artık izin verilmeyecektir.

Güvenli menşe ülkelerden gelen ve 31.08.2015 tarihinden sonra iltica başvurusunda bulunan kişiler ve yabancılar yasası kapsamında çalışması yasak olan kişiler eğitim alamaz.

## c) Oturma iznine sahip kişiler

Oturma izni, **çalışma hakkı veriyorsa, Yabancılar Dairesi tarafından bir eğitim ilişkisi için özel onay alınması gerekli değildir.** Diğer tüm durumlarda, Yabancılar Dairesinin onayı gerekmektedir.



## Yabancılar Dairesinin iletişim bilgileri

### Stadt Esslingen am Neckar

Beblingerstraße 3  
73728 Esslingen am Neckar  
Telefon: 0711 / 35 12-28 04

### Filderstadt

Rosenstraße 16  
70794 Filderstadt-Bernhausen  
Telefon: 0711 / 70 03-333

### Kirchheim unter Teck

Marktstraße 14  
73230 Kirchheim unter Teck  
Telefon: 07021 / 502-229

### Nürtingen

Marktstraße 7  
72622 Nürtingen  
Telefon 07022 / 75-258 ya da-259

### Ostfildern

Gerhard-Koch-Straße 1  
73760 Ostfildern  
Telefon: 0711 / 34 04-116

### Leinfelden-Echterdingen

Marktplatz 1  
70771 Leinfelden-Echterdingen  
Telefon: 0711 / 16 00-0

### Esslingen Kaymakamlığı

(Bölgenin geri kalanından sorumlu)  
Yabancılar dairesi  
Europastraße 40  
72622 Nürtingen  
Telefon: 0711 / 39 02-41 752





## Okul eğitimi

Şirket eğitiminin yanı sıra okul eğitimi seçeneği de bulunmaktadır. Okul temelli mesleki eğitim, hem pratik hem de teorik eğitimin bir okulda gerçekleştiği anlamına gelir. Stajlarla desteklenmektedir. Eğitim iki ila üç yıl sürer. Teknik asistanlık mesleklerini ve birçok sağlık mesleğini ancak böyle bir eğitim programında öğrenebilirsiniz. Okul temelli mesleki eğitim, meslek okullarında ve meslek kolejlerinde gerçekleşir.

### koşulları

Okul temelli eğitime katılmak için en az ortaokul diplomasına ve çok iyi Almanca dil becerisine sahip olmak gerekir. Okul temelli eğitim için kayıtlar doğrudan meslek okulunda yapılır.

Şirket eğitimi ve okul temelli mesleki eğitim hakkında daha fazla bilgi Federal İstihdam Dairesi tarafından yayınlanan "Mesleki eğitim ile ilgili bilgiler" (Infos zur Berufsausbildung) adlı bölgesel yayında bulunabilir.



Web sitesi bağlantısı

## Esslingen bölgesindeki meslek okullarına geel bakış



### Friedrich-Ebert-Schule

Steinbeisstraße 17  
73730 Esslingen am Neckar  
Telefon: 0711 / 36 07-100  
E-posta: [verwaltung@fes-es.de](mailto:verwaltung@fes-es.de)  
[www.fes-es.de](http://www.fes-es.de)



### Max-Eyth-Schule

Henriettenstraße 83  
Telefon: 07021 / 92 043-0  
Kirchheim unter Teck  
E-posta: [sl@mesk.de](mailto:sl@mesk.de)  
[www.mesk.de/schule](http://www.mesk.de/schule)



### Philipp-Matthäus-Hahn-Schule

Kanalstraße 29  
72622 Nürtingen  
Telefon: 07022 / 93 25 3-0  
E-posta: [pmhs@pmhs.de](mailto:pmhs@pmhs.de)  
<http://pmhs-nuertingen.de>



### John-F-Kennedy-Schule

Steinbeisstraße 25  
73730 Esslingen am Neckar  
Telefon: 0711 / 93 023-0  
[poststelle@john-f-kennedy.schule.bwl.de](mailto:poststelle@john-f-kennedy.schule.bwl.de)  
[www.jfk-schule.de](http://www.jfk-schule.de)



### Jakob-Friedrich-Schöllkopf-Schule

Boschstraße 28  
73230 Kirchheim unter Teck  
Telefon: 07021 / 92 037-0  
E-posta: [verwaltung@jfs.de](mailto:verwaltung@jfs.de)  
[www.jfs.de](http://www.jfs.de)



### Albert-Schäffle-Schule

Albert-Schäffle-Straße 9  
72622 Nürtingen  
Telefon: 07022 / 93 053-0  
E-posta: [albert\\_schaeffle\\_schule@t-online.de](mailto:albert_schaeffle_schule@t-online.de)  
[www.albert-schaeffle-schule.de](http://www.albert-schaeffle-schule.de)



### **Käthe-Kollwitz Okulu**

Steinbeisstraße 17  
73730 Esslingen am Neckar  
Telefon: 0711 / 36 07-400  
E-posta: info@kks-es.de  
www.kks-es.de



### **Fritz-Ruoff-Schule**

Albert-Schäffle-Straße 7  
72622 Nürtingen  
Telefon: 07022 / 93 292-0  
E-posta: info@frs-nt.de  
www.fritz-ruoff-schule.de



### **Akademie für Landbau (Ziraat Akademisi)**

Neckarsteige 10  
72622 Nürtingen  
Telefon: 07022 / 34 545  
E-posta: kontakt@afl-nuertingen.de  
www.afl-nuertingen.de



İlçedeki meslek okulları hakkında daha fazla bilgiyi aşağıdaki broşürde bulabilirsiniz:



Web sitesi bağlantısı

## **3. Yüksekokullar**



Bir yüksekokula veya üniversiteye gitmek istiyorsanız, yüksekokula giriş yeterliliğine veya yüksekokula giriş hakkına ihtiyacınız vardır.

Mülteciler için eğitim hakkında daha fazla bilgi- yine İngilizce olarak- Bilim, Araştırma ve Sanat Bakanlığının ana sayfasında bulunabilir.



Web sitesi bağlantısı

## Bölgedeki ve çevredeki yüksekokullara genel bakış

Esslingen bölgesinde aynı zamanda çok çeşitli danışmanlık hizmetleri sunan aşağıdaki yüksekokullar bulunmaktadır:



### Hochschule Esslingen

Kanalstraße 33  
73728 Esslingen  
Almanya  
Telefon: 0711 / 39 7-49  
E-posta: info@hs-esslingen.de  
www.hs-esslingen.de



### Hochschule für Wirtschaft und Umwelt (Ekonomi ve Çevre Yüksekokulu)

Neckarsteige 6-10  
72622 Nürtingen  
Telefon: 07022 / 201-0  
E-posta: info@hfwu.de  
www.hfwu.de

Diğer üniversiteler ve yüksekokullar Stuttgart, Reutlingen ve Tübingen'de bulunmaktadır. Kiron Üniversitesi de var. Bu **resmi bir yüksekokul değil**, ancak sığınmacılar için çevrim içi kurslar sunuyor.



Web sitesi bağlantısı

**Hochschulkompass** (Yüksekokul pusulası) Almanya'daki tüm yükseköğrenim programlarına ve üniversitelere genel bakış sunuyor.



Web sitesi bağlantısı

## 4. Diğer kariyer yolları



Mesleki açıdan gelişmek ve işe alınmak için başka seçenekler de vardır. Bu şekilde, mevcut eğitiminiz (kısmen) kabul edilebilir ve yeterlilik sonrası ile tamamlanabilir, meslekle ilgili dil kursları alınabilir veya işe yerleştirme vb. yoluyla bir şirkette işi öğrenebilirsiniz. İş Merkezi ve Federal İstihdam Dairesi işgücü piyasasına entegrasyon için tedbirler sunmaktadır.

## Meslek diplomalarının denkliği

Stuttgart'taki IQ ağı, mevcut meslek diplomalarının denkliği, daha fazla yeterlilik ve uyum önlemleri konusunda danışmanlık sunar. Esslingen bölgesindeki IQ ağının görüşme saatlerini öğrenmek için bkz. sayfa 38.

Meslek denkliği maddi olarak desteklenebilir. Yabancı mesleki yeterliliklerin denklik prosedürü için maddi destek başvuruları yapılabilir. Ücretlere ve çeviri maliyetlerine destek verilebilir.



Web sitesi bağlantısı

## Dilsel yeterlilik

Genel entegrasyon kurslarına ek olarak, bölgede insanların iş piyasasına girmelerini kolaylaştırmayı amaçlayan meslekle ilgili dil kursları da vardır.

### Mesleki dil desteği (DeuFöV)

#### Hedef grup

Kimler katılabilir?

İş arayan olarak kayıtlı olmalısınız ve/veya SGB II (Hartz IV) veya SGB III'e (işsizlik parası) göre yardım alıyorsunuz; Bir eğitim pozisyonu arıyorsunuz, eğitim görüyorsunuz veya şu anda mesleki veya eğitim yeterliliğiniz için denklik prosedüründen geçiyorsunuz.

#### koşulları

Ayrıca aşağıdaki gruplardan birine aitsiniz:

- Mülteciler de dahil olmak üzere, denklik sürecinde olan ve kalma ihtimali yüksek olan sığınmacılar (şu anda Suriye ve Eritre menşe ülkeleri için geçerlidir). Güvenli menşe ülkelerden gelen sığınmacılar hariçtir.
- AB vatandaşları
- Göçmenlik geçmişi olan Almanlar.

Bir entegrasyon, kursunu tamamladınız ve/veya Avrupa Dilleri Ortak Çerçeve Programına (CEFR) göre B1, B2 veya C1 seviyesinde Almanca konuşuyorsunuz.

Mesleki dil kurslarına kimin katılacağına iş bulma büroları ve iş merkezleri karar verir. Danışmanınızla görüşün. Çalışıyor olsanız bile, (gelecekteki) günlük işlerinizde ustalaşmak için henüz yeterli dil bilgisine sahip değilseniz, profesyonel dil kurslarına katılabilirsiniz.

değilseniz, profesyonel dil kurslarına katılabilirsiniz. Vergiye tabi yıllık geliriniz 20.000€'nun üzerindeyse, ders başına %50'lik bir katkı payı söz konusudur. Katkı payı işveren tarafından da ödenebilir.



Web sitesi bağlantısı

## Yapı

Kurs, 300 ila 600 dersten oluşuyor. Tam zamanlı veya yarı zamanlı katılım mümkündür. Kurs bir sınavla sona erer.

## Mesleki dil kursları için dil kursu kurumları



### Deutsche Angestellten Akademie (DAA)

Steingastr. 23  
73230 Kirchheim unter Teck  
Telefon: 07021 / 80 19 90  
www.daa-kirchheim.de



### BBQ Berufliche Bildung gGmbH

Martinstraße 42  
73728 Esslingen a. N.  
Telefon: 0711 / 31 05 74 32  
E-posta: Info-esslingen@biwe-bbq.de  
www.biwe-bbq.de



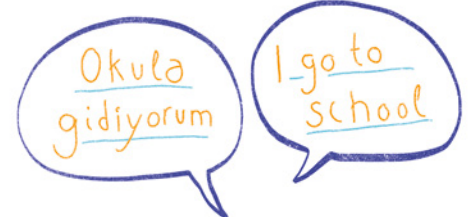
### METIS Trainings- und Beratungszentrum

Metis GmbH  
Martinstraße 42  
73728 Esslingen a. N.  
Telefon: 0711 / 54 99 85 79 10  
E-posta: es@metis.gmbh  
www.metis.gmbh



### VHS Esslingen

Mettinger Str. 125  
73728 Esslingen a. N.  
Telefon: 0711 / 55 021-0  
E-posta: info@vhs-esslingen.de  
www.vhs-esslingen.de



## Çıracılık, stajlar ve giriş yeterliliği

Bir şirket içindeki işi çıracılık, stajyerlikler veya giriş niteliğindeki yeterlilikler (EQ) aracılığıyla tanıma fırsatına sahipsiniz. Ayrıca bir dil kursu ile birlikte giriş yeterliliğine de katılabilirsiniz.

## İş Merkezi ve Federal İstihdam Dairesinin Federal İstihdam Dairesi

Federal İstihdam Dairesi ve İş Merkezi işe ve eğitime entegrasyon için çeşitli tedbirler sunar. Her iki kurumda da destek alan kişiler hedefli bir şekilde uygun tedbirlere yerleştirilmekte ve bu kişilere tedbir süresince eşlik edilmektedir. Yeni edinilen bilgiler işgücü piyasasına entegrasyonda kullanılır.

Bu konu ile ilgili Federal İstihdam Dairesinin veya İş Merkezinin irtibat görevlilerinden danışmanlık talep edin.

## 5. Eğitim sırasında maddi destek seçenekleri

İş, eğitim ve kalifikasyon alanındaki tüm (maddi) destek seçenekleri, bireysel destek gerekliliklerini karşılamaları halinde kabul edilmiş mülteciler için geçerlidir. Sığınmacılar ve mülteciler için özel düzenlemeler geçerlidir. Bununla ilgili bilgileri Federal İstihdam Dairesi ve İş Merkezi vermektedir.

Esslingen'de iletişim bilgileri

### Federal İstihdam Dairesi

Plochinger Str. 2  
73730 Esslingen  
Telefon: 0800 / 45 55 500

### İş Merkezi

Uhlandstr. 1  
73734 Esslingen a. N.  
Telefon: 0711 / 90 654-0

Kirchheim'de iletişim bilgileri

### Federal İstihdam Dairesi

Steingastr. 24  
73230 Kirchheim unter Teck  
Telefon: 0800 / 45 55 500

### İş Merkezi

Steingastr. 24  
73230 Kirchheim unter Teck  
Telefon: 07021 / 72 45-0

Nürtingen'de iletişim bilgileri

### Federal İstihdam Dairesi

Europastr. 36  
72622 Nürtingen  
Telefon: 0800 / 45 55 500

### İş Merkezi

Galgenbergstr. 9  
72622 Nürtingen  
Telefon: 07022 / 25 21-0

Leinfelden-Echterdingen'de iletişim bilgileri

### Federal İstihdam Dairesi

Stadionstr. 4  
70771 Leinfelden-Echterdingen  
Telefon: 0800 / 45 55 500

### İş Merkezi

Gutenbergstr.17  
70771 Leinfelden-Echterdingen  
Telefon: 0711 / 22 06 27-0



## Eğitim ve katılım (BuT)

İşsizlik Parası II, sosyal yardım, sosyal yardım ödeneği, çocuk yardımı veya kira yardımı alan ailelerin çocukları ve gençleri, eğitim ve katılım paketinden yararlanma hakkına sahiptir. Bu fonlar tüm çocukların okula, sosyal ve kültürel yaşama **katılmasını** mümkün kılar Okul gezileri ve sınıf gezileri, okul malzemeleri, okul ulaşımı, öğrenme desteği, öğle yemekleri ve kulüp üyelikleri veya müzik dersleri masrafları gibi sosyal ve kültürel katılım için destek mevcuttur. "Eğitim ve Katılım Paketi" yoluyla destek için ilgili **yardım kurumuna**, yani sizi maddi olarak destekleyen kuruma başvurulabilir. Bu konudaki bilgiler Kaymakamlığım Eğitim ve Katılım başlığı altındaki sayfalarında bulunabilir.

### Bölge Sosyal Yardım Dairesi iletişim bilgileri

Esslingen Kaymakamlığı  
Bölge Sosyal Yardım Dairesi  
Pulverwiesen 11  
73728 Esslingen  
Telefon: 0711 / 39 02-42 506  
E-posta: kreissozialamt@LRA-ES.de

Web sitesi bağlantısı



## Mesleki Eğitim Ödeneği (BAB)

BAB, devlet tarafından kabul görmüş şirket mesleki eğitimi sırasında Federal İstihdam Dairesi tarafından sağlanır. Yaşını doldurmuş stajyerler, mesleki eğitim sırasında ebeveynleriyle birlikte yaşamıyorlarsa ve gerekli fonlar onlar için mevcut değilse, BAB alırlar.

Reşit olmayan stajyerler sadece aşağıdaki durumlarda BAB tarafından desteklenebilir:

- Eğitim yerine ebeveynin evinden makul bir süre içinde ulaşamıyorsa ya da
- evliyseniz ya da
- çocuğunuzla birlikte yaşıyorsanız ya da
- sosyal nedenlerden dolayı ebeveyn evinde kalamıyorsanız.



## Federal Eğitim Yardımı Yasası (BAföG)

Okullarda ve yüksekokullarda eğitim görenler, eğitimleri veya yükseköğrenimleri için, **BAföG** olarak adlandırılan maddi desteği alabilirler.

### BAföG öğrencileri koşulları

- 10. sınıftan itibaren öğrenciler
- Örneğin akşam yüksek liselerinde teknik kolejlerde ve akademilerde eğitim görenler

Almanların yanı sıra çok sayıda yabancı da BAföG'den yararlanabilir. Prinsip olarak, Almanya'da **kalma ihtimali olan** ve topluma entegre olmuş kişiler maddi destek alma hakkına sahiptir.

BAföG genelde ailenin gelirine bağlı olarak ödenir. Öğrenciler BAföG'ü **tam burs** olarak alır. Yani hiçbir şey geri ödemek zorunda değildirler.

### Esslingen Kaymakamlığı Eğitim Teşvik Dairesi

Pulverwiesen 11  
73728 Esslingen am Neckar  
Telefon: 0711 / 39 02-48 322

Web sitesi bağlantısı



## Diğer maddi destek seçenekleri



Çeşitli vakıflar aracılığıyla burs alma imkanı bulunmaktadır. Ayrıca, belirli gruplar Kreditanstalt für Wiederaufbau'dan (KfW) öğrenci kredisi almak için başvuruda bulunabilir. Danışma merkezleriyle iletişime geçmek mantıklı olacaktır (bkz. bölüm 6).

Alman Akademik Değişim Servisinin internet sitesinde eğitiminiz sırasında alabileceğiniz burslara ilişkin bir veri tabanı bulabilirsiniz.



Web sitesi bağlantısı



## 6. Genel danışmanlık



### Danışmanlık merkezi CHAI, Kirchheim

#### Hedef grup

Teklif, Kirchheim/Teck ve çevresinde yaşayan sığınmacılara yöneliktir.

#### Teklif

- Resmi dairelere ve diğer kurumlara refakat
- Okulda ve anaokulunda destek
- İstihdam, eğitim ve yeterlilik fırsatları arama
- Başvuru belgelerinin hazırlanmasında yardım
- Hazırlanmasında yardım
- Ev arayışında destek
- Almanca öğreniminde destek
- Sosyal hukuk konularında yardım
- Entegrasyon yönetimi

#### Kirchheim'de iletişim bilgileri

Mehrgenerationenhaus Linde  
Alleenstraße 90, 73230 Kirchheim unter Teck  
Telefon (Mailbox): 07021 / 48 10 930

#### Çalışma saatleri

Pazartesi: 9:00- 12:00, 14:30- 15:30  
Salı: 13:00- 16:00, Çarşamba: 9:00- 12:00  
Perşembe: 15:00- 18:00, Cuma: 9:00- 12:00



Web sitesi bağlantısı



### Gençlik Göç Hizmeti Esslingen

#### Hedef grup

Gençlik Göç Hizmetleri tarafından sunulan teklifler, 12 ila 27 yaş arasındaki göçmen kökenli gençlere ve genç yetişkinlere (göçmen ve yabancılar), özellikle de yakın zamanda göç etmiş ve artık okul çağında olmayan kişilere yöneliktir. Desteğin yasal dayanağı Federal Çocuk ve Gençlik Planıdır.

#### Teklif

Danışmanlığı yürüten Uluslararası Federasyon tarafından sunulan hizmetler arasında yeni göç etmiş gençler için bireysel entegrasyon desteği; kriz durumlarında göçmen kökenli tüm gençler için danışmanlık; ebeveynler için çocuklarının okula devamı, eğitimi ve ileri eğitimi konusunda danışmanlık; yerli gençlerle de grup teklifleri; entegrasyon için belediye ağlarına katılım yer almaktadır.

Güncel görüşme saatleri için lütfen telefon veya e-posta yoluyla bizimle iletişime geçin:

#### Internationaler Bund

#### Gençlik Göç Hizmeti Esslingen

Maillestraße 4  
73728 Esslingen a. N.  
Telefon: 0711 / 35 24 92  
E-posta: JMD-Esslingen@ib.de



Web sitesi bağlantısı

## Gençlik Göç Hizmeti Nürtingen/Kirchheim

### Hedef grup

Göçmenlik geçmişi olan ve 26 yaşına kadar olan gençler.

### Teklif

Nürtingen'deki Bruderhaus Diakonie'nin Gençlik, Eğitim ve Göç Servisi, Kirchheim/Nürtingen/Wendlingen bölgesi ve çevresindeki (Nürtingen'in eski bölgesi) göçmen kökenli olan ve olmayan gençleri eğitim, mesleki ve sosyal fırsatlarını geliştirmeleri ve toplumda bir yer bulmaları için desteklemektedir.

## Kirchheim'de iletişim bilgileri

### Sığınmacılar için ortak konaklama danışmanlık merkezi

Charlottenstraße 73

73230 Kirchheim unter Teck

Telefon: 07021 / 92 05 816

Danışmanlık saatleri: Pazartesi 14:00- 15:45

Çarşamba 14:00- 17:00

### Kirchheimer Rathaus

Markstraße 14

73230 Kirchheim unter Teck

Telefon: 07021 / 50 23 49

Danışmanlık saatleri: Pazartesi 16:00- 18:00

### Gençlik Danışma Ajansı Kirchheim

Alleenstraße 90

73230 Kirchheim unter Teck

Telefon: 07021 / 73 53 90

Danışmanlık saatleri Cuma 13:00- 15:00

## Nürtingen'de iletişim bilgileri

### Gençlik, Eğitim ve Göç Hizmetleri Ofisi

Kirchheimer Straße 60

72622 Nürtingen

Telefon: 07022 / 21 75 10

Danışmanlık saatleri

Telefonla randevu ile

### Gençlik Danışma Ajansı Nürtingen

Bahnhofstraße 13

72622 Nürtingen

Telefon: 07022 / 21 18 25

Cep: 0172 / 78 99 721

Danışmanlık saatleri:

Pazartesi 13:00- 17:00



Web sitesi bağlantısı

## Stuttgart Bölgesi Hoş Geldiniz Servisi

Esslingen'e ve Esslingen bölgesine hoş geldiniz  
Welcome to Esslingen and the Esslingen district



Fotoğraf: Rawpixel/Fotolia.com

### Hedef grup

Wirtschaftsförderung Region Stuttgart GmbH'nin Stuttgart Bölgesi Hoş Geldiniz Servisi (WSRS), Esslingen Belediyesi ile işbirliği içinde Esslingen şehri ve bölgesinde **düzenli görüşme saatleri** sunmaktadır. **Ücretsiz başvuru koçluğu** ve **görüşme saatleri**, Esslingen'de yaşamak ve çalışmak isteyen veya Esslingen'e yeni taşınan ve desteğe ihtiyaç duyan uluslararası profesyonellere, aile üyelerine ve öğrencilere yöneliktir.

### Teklif

WSRS danışmanları Almanca, İngilizce ve Çince dillerinde görüşmeler sunmaktadır: Esslingen'e gelme, burada yaşama ve çalışma ile ilgili tüm sorular hakkında ilk bilgileri verirler ve insanları endişelerine bağlı olarak Federal İstihdam Dairesi, denklik büroları veya ticaret odaları gibi özel kurumlara yönlendirirler.

Bunlar arasında Almanca öğrenmek, iş bulmak, yabancı okul ve meslek diplomalarının denkliği, ikamet, eğitim, öğrenim ve barınma yer almaktadır.

**Bireysel başvuru koçluğunda**, danışmanlar bir iş başvurusunda nelerin önemli olduğu, nasıl iş bulunacağı ve bir ön yazı veya CV'nin nasıl yapılandırılması gerektiği hakkında bilgi verir.

Teklif Esslingen şehri, Esslingen blgesi ve Esslingen bölgesinde vasıflı işçileri güvence altına almak için ittifak ile işbirliği içinde gerçekleştirilmektedir. Stuttgart Bölgesi Hoş Geldiniz Servisi, uluslararası uzmanları Stuttgart bölgesine çekme ve onları varış ve entegrasyon süreçlerinde destekleme hedefini sürdürmektedir.

Destekler:

STADT ESSLINGEN AM NECKAR



Fachkräfteallianz  
Region Stuttgart



Gefördert durch



Baden-Württemberg

MINISTERIUM FÜR WIRTSCHAFT, ARBEIT UND WOHLNUNGSBAU



Wirtschaftsförderung  
Region Stuttgart

### Esslingen bölgesindeki görüşme saati

Stadt Esslingen am Neckar

Sosyal İşler, Entegrasyon ve Spor Dairesi

Sivil katılım, aile ve entegrasyon departmanı

Beblingerstraße 3

2. kat, oda 216

73728 Esslingen am Neckar

### Başvuru koçluğu

Başvuru belgelerinizi yanınızda getirin.

### Güncel görüş saatleri randevulannı şurada bulabilirsiniz:

[www.welcome.region-stuttgart.de](http://www.welcome.region-stuttgart.de)

### Başvuru koçluğuna ve görüşme saatlerine kayıt

Lütfen sorunuzu belirterek kayıt yaptırın

Mail: [ronja.vecsey@region-stuttgart.de](mailto:ronja.vecsey@region-stuttgart.de)

ya da telefon: +49 / 172 48 26 192

### İletişim

E-posta: [welcome@region-stuttgart.de](mailto:welcome@region-stuttgart.de)

[ronja.vecsey@region-stuttgart.de](mailto:ronja.vecsey@region-stuttgart.de)

Telefon: 0711 / 22 835-874

Cep: 0172 / 48 26 192

[www.welcome.region-stuttgart.de](http://www.welcome.region-stuttgart.de)



Web sitesi bağlantısı

## 7. Denklik danışmanlığı



### Yabancı mesleki yeterliliklerin denkliği için danışmanlık merkezi

#### Hedef grup

Yurtdışında meslek diplomaları veya yeterlilik edinmiş kişiler.

#### Teklif

- "Yabancı meslek diplomalarının denkliği" konusu ve denklik çerçevesinde yeterlilik
- Denklik sürecinde destek (ilgili denklik bürolarının araştırmaları, belgelerin derlenmesinde destek, gerekirse denklik sürecinde daha fazla destek)
- Denklik çerçevesinde dilsel ve mesleki yeterlilik konusunda danışmanlık
- Esslingen İş Merkezinde denklik danışmanlığı konusunda görüşme saatleri düzenlenmektedir. Telefonla randevu oluşturma  
Telefon: 0711 / 21 06 117 Görüşme saatleri:  
Pazartesi: 10:00- 12:00 arası ve 14:00- 16:00 arası  
Salı: 10:00- 12:00 arası  
Çarşamba: 09:00- 12:00 arası ve 14:00- 16:00 arası  
Perşembe: 14:00- 18:00 arası

#### AWO-Kreisverband Stuttgart

Olgastraße 63, 70182 Stuttgart

Denklik danışmanlığı: 0711 / 21 06 11 7

Yeterlilik danışmanlığı: 0711 / 21 06 1-21

E-posta: [anerkennung@awo-stuttgart.de](mailto:anerkennung@awo-stuttgart.de)  
[qualifizierung@awo-stuttgart.de](mailto:qualifizierung@awo-stuttgart.de)



Web sitesi bağlantısı

Danışmanlık hizmeti Almancanın yanı sıra İngilizce olarak da verilebilmektedir. Diğer diller için lütfen bir tercüman getirin.



"IQ destek programı Baden-Württemberg" ve "Özgür Refah Ligi Baden-Württemberg" ortak projesi.



## 8. Eğitim/mesleki oryantasyon danışmanlığı



Destekler:



**jobcenter**  
Landkreis Esslingen



Jugendbüros und WorkMobil

### GO!ES gençlik ofisleri ve Workmobil

#### Hedef grup

Okuldan iş hayatına geçiş yapmakta zorlanan gençler.

#### Teklif

GO!ES gençlik ofisleri ve WorkMobil, eğitim süreçlerine, istihdamı teşvik edici önlemlere, özellikle de eğitim ve çalışmaya veya sosyal güvenliğe geri döndürülmesi gereken zor yaşam koşullarındaki gençleri desteklemektedir. Gençlerle birlikte bireysel çözümler aranır.

GO!ES gençlik ofisleri ve WorkMobil düşük eşikli, ileriye dönük ve yaptırımsız olarak çalışıyor. Mesleki yönelim, başvuruları doldurma ve yetkililerle ilgilenme, aile sorunları ve gelecek beklentileri ve motivasyon eksikliği ile destek sağlarlar.

#### İletişim

GO!ES gençlik ofisleri Esslingen, Leinfelden-Echterdingen, Ostfildern, Nürtingen ve Kirchheim'da bulunmaktadır. İletişim gençlik ofisleri aracılığıyla kurulur. Çalışma saatleri hakkında bilgiyi [www.jugend-goes.de](http://www.jugend-goes.de) adresinde bulabilirsiniz.

#### Koordinasyon Merkezi GO!ES

Telefon: 0711 / 39 02 43 278

E-posta: [goes@LRA-ES.de](mailto:goes@LRA-ES.de)



Web sitesi bağlantısı



## Federal İstihdam Dairesinin mesleki danışmanlığı Esslingen

### Hedef grup

Eğitim veya işe alım hakkında bilgi edinmek isteyen kişiler.

### Teklif

Kariyer danışmanları, staj meslekleri ve yükseköğrenim programları hakkında bilgi sunar. Genç bir kişi ikili eğitim almaya karar vermişse, kariyer danışmanları bu isteğin gerçekleştirilmesinde yardımcı olurlar. Eğitim sırasında zorluk yaşanması durumunda, özel ders gibi eğitime eşlik eden yardımlar sağlanabilir. Olası bir destek ihtiyacı danışmanlık görüşmesinde konuşulur.

### Federal İstihdam Dairesinin mesleki danışmanlığı

Plochingen Str. 2

73730 Esslingen am Neckar

Telefon: 0800 / 45 55 500

E-posta: Esslingen.U25@arbeitsagentur.de



Web sitesi bağlantısı



Handwerkskammer  
Region Stuttgart

## Esnaf Odasından Meslek Oryantasyonu Stuttgart Bölgesi

### Hedef grup

Zanaatkar olarak eğitim almakla ilgilenen herkes.

### Teklif

Stuttgart Bölgesi Esnaf Odası, okuldan ve yükseköğrenimden ayrılanlara ve de ebeveynlerine ve öğretmenlerine 130 farklı zanaat hakkında danışmanlık sunar. Esnaf Odası tesis tamircisinden dan iki tekerlekli mekatronik teknisyene kadar birinci sınıf kariyer fırsatları sunar ve gri teori yerine şirkette pratik eğitime dayanır. Danışmanlarımız doğru işi bulmanıza yardımcı olabilir.

### Stuttgart Esnaf Odası

Heilbronner Straße 43

70191 Stuttgart

Telefon: 0711 / 16 57-306

E-posta: berufsorientierung@hwk-stuttgart.de



Web sitesi bağlantısı

## IHK Esslingen-Nürtingen Bölge Dairesi Esslingen

### Hedef grup

Eğitim yeri arayan tüm gençler.

### Teklif

- Eğitim yeri arayanlar için danışmanlık
- Başvuru belgelerinin incelenmesi
- Eğitim yeri arayışında eğitim sözleşmesine kadar destek

### IHK Esslingen-Nürtingen Bölge Dairesi

#### Okuldan iş hayatına geçiş ekibi

Fabrikstraße 1

73728 Esslingen a. N.

Telefon: 0711 / 39 00 78 349

E-posta: azubigesucht.es@stuttgart.ihk.de



Web sitesi bağlantısı

## ISAA (Integrationsstelle für Arbeit und Ausbildung) (İş ve Eğitim için Entegrasyon Merkezi) İş Merkezi Esslingen

### Hedef grup

ISAA, sığınmacı statüleri kabul edildikten sonra işsizlik parası 2 talep etmek isteyen kişiler için ilk irtibat noktası olarak hizmet vermektedir.

### Teklif

- Dil desteğinde yerleştirme
- İş fırsatlarına ilişkin erken danışmanlık ve işe entegrasyon için destek (yeterlilik)
- İşe yerleştirme

### İş ve Eğitim için Entegrasyon Merkezi

Uhlandstraße 1

73734 Esslingen

Telefon: 0711 / 90 65 4-0

E-posta: jobcenter-esslingen.integrationsstelle@

jobcenter-ge.de



Web sitesi bağlantısı



## **Jobcafé JET Kirchheim**

### Hedef grup

Teklif, sığınmacı geçmişli olan kişilere yöneliktir

### Teklif

Buradan her hafta başvuru, eğitim, staj ve kariyer konularında bilgi, danışmanlık ve destek alabilirsiniz. Chai danışmanlık merkezi personeli ve gönüllülerinden oluşan deneyimli bir ekip, iş arama, başvuru belgelerini hazırlama ve mülakatlara hazırlanma konularında yardımcı olmaktadır.

### **Café "Eckpunkt"**

#### **Diyakon Bölge Ofisinde**

Hindenburgstraße 4 (Diakonie mağazasının arkasında)  
73230 Kirchheim unter Teck  
E-posta: jet@fjbm-bruderhausdiakonie.de

#### **Çalışma saatleri**

Perşembe 15- 18  
Cuma 10- 13

Web sitesi bağlantısı



## **Kümmerin Esslingen**

### Hedef grup

Kalma ihtimali olan ve ihtiyacı olan genç sığınmacılar

### Teklif

Bölge, "Eğitim Yoluyla Entegrasyon- Mülteciler için imkanlar" projesi kapsamında, iş geliştirme ve Stuttgart Bölgesi Sanayi ve Ticaret Odası kapsamında bir danışmanlık teklifini teşvik etmektedir. Burada danışmanlık görüşmeleri, beceri analizleri, stajlara özelleştirilmiş yerleştirme, giriş yeterliliği ve eğitim sunulmaktadır.

### **IHK Esslingen-Nürtingen Bölge Dairesi**

Fabrikstraße 1  
73728 Esslingen a. N.  
Telefon: 0711 / 39 00 78 334  
E-posta: monika.brucklacher@stuttgart.ihk.de



Web sitesi bağlantısı

## Leuchtturm Esslingen

### Hedef grup

Burada sığınmacı olarak bulunan, büyük okul sorunları yaşayan ya da eğitim ve işgücü piyasasında yer edinmekte zorluk çeken 12-25 yaş arası gençler.

### Teklif

Gönüllü danışmanlar çocuklara ve gençlere aşağıdaki alanlarda destek olmaktadır:

- Almanca öğrenimi
- Yeni yaşam ortamına entegrasyon
- Bireysel öğrenme desteği
- Öğrenme stratejilerinin aktarımı
- Başvuru belgelerinin hazırlanması
- Staj veya eğitim yeri arama
- Eğitim desteği

### BBQ Esslingen

Martinstraße 42-44  
73728 Esslingen a. N.  
Telefon: 0711 / 31 05 74-32  
E-posta: funk.johannes@biwe.de



Web sitesi bağlantısı

## Deizisau Kültürlerarası Kampüs

### Hedef grup

18-27 yaş arası genç göçmenler ve sığınmacılar.

### Teklif

Kültürlerarası Kampüs, eğitim, iş ve yerleşim yeri çalışmaları konularını birleştiren yeni bir buluşma yeridir.

- Atölye ve kurs tekliflerimizdeki pratik projeler aracılığıyla güçlü yönlerin ve yeteneklerin keşfedilmesi
- Öğrenciler ve stajyerler için bireysel öğrenme desteği (dil öğrenimine odaklanma)
- Okul ve eğitim şirketi ile yakın işbirliği içinde tüm eğitim dönemi boyunca koçluk, danışmanlık ve perspektif geliştirme
- Boş zaman ve spor teklifleri
- Sosyal katılım fırsatları ve güçlendirme

### Deizisau Kültürlerarası Kampüs (ICD)

Sirnauerstraße 41  
73779 Deizisau  
Telefon: 0176 / 34 38 98 64  
E-posta: icd@fjbm-bruderhausdiakonie.de

### Çalışma saatleri

Pazartesi ve Cuma: 14:00-18:00  
Salı - Perşembe: 09.30-18.00

## Initiative VerA

"Eğitim terklerinin önlenmesi - SES eğitim destekçileri aracılığıyla mesleki eğitimdeki gençlerin güçlendirilmesi".

### Hedef grup

VerA, mesleki eğitim sırasında ya da mesleğe hazırlanırken konuyla ilgili, dilsel ya da kişisel zorluklar yaşayan gençlere yöneliktir.

### Teklif

VerA, Senior Experten Service (SES) tarafından mesleki eğitimde veya mesleki hazırlık sırasında zorluklarla karşılaşan herkes için sunulan ücretsiz bir hizmettir. SES talep üzerine eğitim kapsamındaki kişilere bireysel destek sağlayacak mesleki ve yaşam deneyimine sahip bir uzmandır. Bunlar kişisel zorluklar, okul kayıpları, sosyal sorunlar veya işletmeye dair sorunlar olabilir. Gençlerin eğitimlerine devam etmeleri ve başarıyla tamamlamaları sağlanmalıdır.

VerA refakatçisi, VerA web sitesi [www.vera.ses-bonn.de](http://www.vera.ses-bonn.de) üzerinden talep edilebilir.

### Senior Experten Service (SES)

Initiative VerA  
Buschstraße 2, 53113 Bonn  
Telefon: 0228 / 26 090-40  
E-posta: [vera@ses-bonn.de](mailto:vera@ses-bonn.de)  
[www.vera.ses-bonn.de](http://www.vera.ses-bonn.de)  
[www.ses-bonn.de](http://www.ses-bonn.de)



## Bildungsberatung Garantiefonds Hochschule Stuttgart

### Hedef grup

Yüksek öğrenim almak isteyen göçmenler.

### Teklif

- Önceki eğitimin değerlendirilmesi
- Dil gereksinimlerinin netleştirilmesi
- Danışmanlık:
  - Yüksekokula giriş yeterliliğinin kazanılması için okul teklifleri
  - Yüksekokula erişim biçimleri
  - Almanya'daki yüksek öğrenim teklifleri
  - Destek ve finansman fırsatları (örneğin BAföG, burslar, vb.)
- Destek:
  - Yüksek öğrenim ve meslek seçimi
  - Başvuru ve kabul prosedürü
- Yüksek Öğrenim Garanti Fonu (RL-GF-H) yönetmelikleri uyarınca 30 yaşın altındaki kişiler için maddi destek imkanı

### InVia

#### Katolik Kız ve Kadın Sosyal Hizmet Demeği

Diözese Rottenburg-Stuttgart e.V.  
Olgastraße 62  
70182 Stuttgart  
Telefon: 0711 / 24 89 31 19  
E-posta: [j.schulz@invia-drs.de](mailto:j.schulz@invia-drs.de)



Web sitesi bağlantısı

## Esslingen yüksekokulu yüksek öğrenim danışmanlığı

### Hedef grup

Teklif, yurt dışından gelen öğrenci adaylarına yöneliktir.

### Teklif

Merkezi öğrenci danışmanlığı öğrencilere, özellikle de ailesinde göçmenlik deneyimi ya da göçmenlik geçmişi olan öğrencilere bilgi, rehberlik ve danışmanlık hizmeti sunmaktadır. Yükseköğrenim ve örneğin maddi destek, ikamet vb. gibi günlük sorularınızla ilgili yardım ve destek alacaksınız. Danışmanlık ücretsiz ve dilerseniz anonimdir. Size İngilizce danışmanlık hizmeti vermekten de mutluluk duyarız.

### Hochschule Esslingen

#### Merkezi yükseköğrenim danışmanlığı

Kanalstr. 33

73728 Esslingen a. N.

Telefon: 0711 / 397-32 12

E-posta: [zentralestudienberatung@hs-esslingen.de](mailto:zentralestudienberatung@hs-esslingen.de)

Web sitesi bağlantısı



## Nürtingen-Geislingen yüksekokul danışmanlığı

### Hedef grup

Teklif, yurt dışından gelen öğrenci adaylarına yöneliktir.

### Teklif

Nürtingen-Geislingen Uygulamalı Bilimler Üniversitesindeki Uluslararası Ofis, eğitimin tüm yönleriyle ilgili danışmanlık ve destek sunar.

### Hochschule für Wirtschaft und Umwelt (Ekonomi ve Çevre Yüksekokulu)

#### Uluslararası Ofis

Uhlandstr. 3

72622 Nürtingen

Telefon: 07022 / 71 94 021

E-posta: [lydia.rambold@hfwu.de](mailto:lydia.rambold@hfwu.de)

Web sitesi bağlantısı



## Bilgi materyali ve bağlantılar



### Göçmen ve Mülteci Dairesi (BAMF)

Burada Almanya'ya varış konusunda ayrıntılı bilgi bulabilirsiniz.

[www.bamf.de](http://www.bamf.de)



### Federal İstihdam Dairesi (BA)

Burada da iş ve eğitim konusunda çok sayıda bilgi bulabilirsiniz.

[www.arbeitsagentur.de](http://www.arbeitsagentur.de)



### Varış uygulaması

Uzun ve zorlu bir yolculuğu arkanızda bıraktınız. Artık Almanya'dasınız. Ancak Almanya'ya varmak bundan çok daha fazlasını ifade ediyor: Toplumun bir parçası olmak, katılmak. Uygulama size bu konuda yardımcı olacak.

[www.ankommenapp.de](http://www.ankommenapp.de)



### Ebeveyn Rehberi Almanya'da eğitim

Ebeveynler buradan Almanya'daki ikili eğitim olanakları ve fırsatları hakkında bilgi edinebilir. Çocuklarını kariyer seçiminde nasıl destekleyebileceklerini ve ebeveyn olarak kendilerinin nerede danışmanlık ve yardım bulabileceklerini öğrenirler.

[https://www.bmbf.de/SharedDocs/Publikationen/de/bmbf/FS/31298\\_Kausa\\_Elternratgeber\\_tr.pdf?\\_\\_blob=publicationFile&v=5](https://www.bmbf.de/SharedDocs/Publikationen/de/bmbf/FS/31298_Kausa_Elternratgeber_tr.pdf?__blob=publicationFile&v=5)



### Almanya'da denklik Federal Devletin bilgi portalı

Yabancı meslek diplomasına sahip kişiler, "Almanya'da denklik" portalında Almanya'da mesleklerinde çalışabilmek için resmi bir "denklik belgesine" ihtiyaç duyup duymadıklarını açıklığa kavuşturabilirler.

[www.anerkennung-in-deutschland.de](http://www.anerkennung-in-deutschland.de)



### Anabin: Yabancı eğitim mezuniyetlerine ilişkin bilgi portalı

Veri tabanı, yabancı eğitim belgelerinin değerlendirilmesi ile ilgili bilgi sunar ve resmi kurumları, işverenleri ve özel kişileri, yabancı bir yeterliliğin Alman eğitim sistemine sınıflandırılmasında destekler.

[www.anabin.kmk.org/anabin.html](http://www.anabin.kmk.org/anabin.html)



### Çevrim içi göçmenlik danışmanlığı

Bilgiler ve danışmanlık  
Çevrim içi, mobil, bölgesel

<https://www.mbeon.de/home>



### Eğitim yönlendiricisi

Devletin eğitim yönlendiricisi Baden-Württemberg'deki eğitim programları ve mezuniyetleri hakkında kapsamlı bilgi sunar.

<https://www.bildungsnavi-bw.de>

**Bu seride daha önce yayınlanmıştır:**

### **Esslingen bölgesine iyi varış**

Bu broşür Göç geçmişi olan ebeveynler için **danışmanlık** ve **destek** teklifleri.

### **“Esslingen bölgesinde Almanca öğrenimi”**

Bu broşür, bir dil öğrencisi olarak, sunulan dil kursları ve bölgedeki danışma merkezleri hakkında **genel bir bilgi edinmenize** yardımcı olacaktır.



Web sitesi bağlantısı

Bu broşürlerin eksiksiz olduğu veya verilen bilgilerin güncel olduğu ile ilgili herhangi bir iddia yoktur.

Broşüre dahil edilmesi gereken başka teklifler veya bir sorunuz mu var?

Bizimle iletişime geçin: [integration@lra-es.de](mailto:integration@lra-es.de)



### **Yayımcı**

Esslingen Kaymakamlığı  
Sosyal İşler Dairesi  
SG 302 Göç ve entegrasyon  
Pulverwiesen 11  
73726 Esslingen am Neckar  
Telefon: 0711 / 39 020

Resimler: Sarah von der Heide  
Cümle ve sayfa düzeni: Ralph Schuster



Landkreis  
Esslingen